



Tartalom

I *Jogalkotási aktusok*

IRÁNYELVEK

- ★ A Tanács (EU) 2020/1756 irányelve (2020. november 20.) a közös hozzáadottértékadó-rendszerről szóló 2006/112/EK irányelvnek az észak-írországi adóalanyok azonosítása tekintetében történő módosításáról 1

II *Nem jogalkotási aktusok*

HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (EU) 2020/1757 határozata (2020. november 19.) a Nemzetközi Cukortanácsban az Egyesült Királyságnak az 1992. évi nemzetközi cukormegállapodáshoz való csatlakozásával kapcsolatban az Európai Unió nevében képviselendő álláspontról 3

I

(Jogalkotási aktusok)

IRÁNYELVEK

A TANÁCS (EU) 2020/1756 IRÁNYELVE

(2020. november 20.)

a közös hozzáadottértékadó-rendszerről szóló 2006/112/EK irányelvnek az észak-írországi adóalanyok azonosítása tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 113. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,

tekintettel az Európai Parlament véleményére ⁽¹⁾,

tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére ⁽²⁾,

különleges jogalkotási eljárás keretében,

mivel:

- (1) Az Egyesült Királyság 2020. január 31-én a Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyságának az Európai Unióból és az Európai Atomenergia-közösségből történő kilépéséről szóló megállapodás (a továbbiakban: a kilépésről rendelkező megállapodás) alapján kilépett az Európai Unióból. A kilépésről rendelkező megállapodás 2020. december 31-ig tartó átmeneti időszakot ír elő. Az említett időpontig a hozzáadottérték-adóra (a továbbiakban: héa) vonatkozó uniós jogi rendelkezések alkalmazandók az Egyesült Királyságra és az Egyesült Királyságban. Az említett átmeneti időszakot követően a héára vonatkozó uniós jogi rendelkezések többé nem lesznek alkalmazandók az Egyesült Királyságra vagy az Egyesült Királyságban.
- (2) A kilépésről rendelkező megállapodás szerves részét képező, Írországról/Észak-Írországról szóló jegyzőkönyv (a továbbiakban: a jegyzőkönyv) 8. cikkével összhangban azonban a jegyzőkönyv 3. mellékletében felsorolt, héára vonatkozó uniós jogi rendelkezések a termékek tekintetében az átmeneti időszakot követően továbbra is alkalmazandók lesznek Észak-Írországban ⁽³⁾ annak érdekében, hogy elkerülhető legyen az Írország és Észak-Írország közötti ellenőrzött határ létrejötte.
- (3) Ezért az adóalanyok és egyes nem adóalany jogi személyek az Észak-Írországban végzett termékértékesítések tekintetében a héára vonatkozó uniós jogi rendelkezések hatálya alá fognak tartozni, míg az Egyesült Királyságban – beleértve Észak-Írországot is – végzett minden egyéb ügylet tekintetében az Egyesült Királyság héajogszabályai rendelkezéseinek hatálya alá fognak tartozni.
- (4) Az uniós héarendszer megfelelő működése érdekében alapvető fontosságú, hogy külön héaazonosító számot kapjon minden olyan adóalany, aki Észak-Írországban termékértékesítést végez, valamint a 2006/112/EK tanácsi irányelv ⁽⁴⁾ 214. cikke (1) bekezdésének a), b) és c) pontjában felsorolt minden adóalany, illetve nem adóalany jogi személy, aki Közösségen belüli termékbeszerzést végez, továbbá azon adóalany, aki a termékek távértékesítését végző adóalanyokra vonatkozó választható különös szabályozásokat alkalmazza.

⁽¹⁾ A 2020. november 11-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).

⁽²⁾ A 2020. október 29-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).

⁽³⁾ Észak-Írországnak az 5–10. cikk további alkalmazásához való, a jegyzőkönyv 18. cikkének (1) bekezdésében említett demokratikus egyetértésétől függően.

⁽⁴⁾ A Tanács 2006/112/EK irányelve (2006. november 28.) a közös hozzáadottértékadó-rendszerről (HL L 347., 2006.12.11., 1. o.).

- (5) Ezért Észak-Írorszáiban külön héaazonosító számokat kell bevezetni külön előtaggal annak érdekében, hogy meg lehessen különböztetni egyrészt azokat az adóalanyokat és nem adóalany jogi személyeket, akiknek az Észak-Írorszáiban található termékekkel kapcsolatos ügyletei a héára vonatkozó uniós jogi rendelkezések hatálya alá tartoznak, másrészt azokat a személyeket, akik más olyan ügyleteket végeznek, amelyek tekintetében héaazonosító számmal rendelkeznek az Egyesült Királyságban.
- (6) Főszabályként az Unióban a héaazonosító számok előtagjai az ISO 3166 alpha-2 kódon alapulnak, amely alapján a kibocsátó tagállamot azonosítani lehet. Észak-Írország e rendszer keretében nem rendelkezik egyedi kóddal, de az ISO lehetővé teszi az X-kódok használatát olyan területek esetében, amelyek nem rendelkeznek egyedi kóddal. Ezért Észak-Írország esetében helyénvaló az „XI” kódot javasolni.
- (7) A 2006/112/EK irányelvet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 2006/112/EK irányelv 215. cikke az alábbi bekezdéssel egészül ki:

„Észak-Írország esetében az »XI« előtagot kell használni.”

2. cikk

(1) A tagállamok hatályba léptetik azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy ennek az irányelvnek 2020. december 31-ig megfeleljenek. Erről haladéktalanul tájékoztatják a Bizottságot.

Amikor a tagállamok elfogadják ezeket a rendelkezéseket, azokban hivatkozni kell erre az irányelvre, vagy azokhoz hivatalos kihirdetésük alkalmával ilyen hivatkozást kell fűzni. A hivatkozás módját a tagállamok határozzák meg.

(2) A tagállamok közlik a Bizottsággal belső joguk azon főbb rendelkezéseinek szövegét, amelyeket az ezen irányelv által szabályozott területen fogadnak el.

3. cikk

Ez az irányelv az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

4. cikk

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2020. november 20-án.

a Tanács részéről
az elnök
M. ROTH

II

(Nem jogalkotási aktusok)

HATÁROZATOK

A TANÁCS (EU) 2020/1757 HATÁROZATA

(2020. november 19.)

a Nemzetközi Cukortanácsban az Egyesült Királyságnak az 1992. évi nemzetközi cukormegállapodáshoz való csatlakozásával kapcsolatban az Európai Unió nevében képviselendő álláspontról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 207. cikke (4) bekezdésének első albekezdésére, összefüggésben 218. cikkének (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az 1992. évi nemzetközi cukormegállapodást (a továbbiakban: megállapodás) az Unió a 92/580/EGK tanácsi határozat ⁽¹⁾ révén megkötötte, és a megállapodás 1993. január 1-jén hatályba lépett. A megállapodást a részes felek eredetileg három évre kötötték meg.
- (2) A megállapodás 45. cikkének (2) bekezdése értelmében a Nemzetközi Cukortanács alkalmanként két évet meg nem haladó, egymást követő időszakokra meghosszabbíthatja a megállapodást. A tanács a megállapodást annak megkötése óta rendszeresen meghosszabbította további kétéves időszakokra. A megállapodás legutóbb 2019. július 10-én került meghosszabbításra és 2021. december 31-ig marad hatályban.
- (3) A megállapodás 41. cikke értelmében a megállapodáshoz bármely állam kormánya csatlakozhat a Nemzetközi Cukortanács által megfelelőnek ítélt feltételek mellett.
- (4) 2020. október 2-án az Egyesült Királyság hivatalosan kérelmezte, hogy 2021. január 1-jétől csatlakozhasson a megállapodáshoz.
- (5) A Nemzetközi Cukortanács 2020. november 27-re tervezett 57. ülésén a Nemzetközi Cukortanács a megállapodás-összhangban megállapítja az Egyesült Királyság csatlakozásának feltételeit.
- (6) Helyénvaló ezért meghatározni az Unió által a Nemzetközi Cukortanácsban képviselendő álláspontot.
- (7) Az Egyesült Királyság jelentős cukortermelő. Az Egyesült Királyság megállapodáshoz való csatlakozásának jóváhagyása az Unió érdekében áll.
- (8) Az Egyesült Királyságnak a megállapodáshoz való csatlakozása csak a Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyságának az Európai Unióból és az Európai Atomenergia-közösségből ⁽²⁾ történő kilépéséről szóló megállapodás 126. cikkében említett átmeneti időszak végét követően léphet hatályba. megállapodás az Egyesült Királyság tekintetében ezen időszak vége előtt nem alkalmazandó ideiglenesen,

⁽¹⁾ A Tanács 92/580/EGK határozata (1992. november 13.) az 1992. évi nemzetközi cukormegállapodás aláírásáról és megkötéséről (HL L 379., 1992.12.23., 15. o.).

⁽²⁾ HL L 29., 2020.1.31., 7. o.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A Nemzetközi Cukortanács 2020. november 27-i 57. ülésén az Unió nevében képviselendő álláspont az, hogy jóvá kell hagyni az Egyesült Királyságnak az 1992. évi nemzetközi cukormegállapodáshoz való csatlakozását, feltéve, hogy Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyságának az Európai Unióból és az Európai Atomenergia-közösségből történő kilépéséről szóló megállapodás 126. cikkében említett átmeneti időszak vége előtt a csatlakozás nem lép hatályba, és a megállapodás nem alkalmazandó ideiglenesen az Egyesült Királyság tekintetében.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2020. november 19-én.

a Tanács részéről
az elnök
M. ROTH

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU